

ISBN: 978-625-7014-82-3

© 2018 Ketebe Kitap ve Dergi Yayıncılığı A.Ş.

ketebe.com

Ketebe Yayınları: 295

Tarih



Yayın Yönetmeni

Furkan Çalışkan

Editör

Sezai Saraç

Yayıma Hazırlayan

Silvan Alpoğuz

Düzeltilen

Cihan Aldık

Mizanpaj

Nilgün Sönmez

Kapak

Harun Tan

1. BASKI

Mayıs 2020
İstanbul

Ketebe Yayınları

Sertifika No. 34989

Maltepe Mahallesi Fetih

Caddesi No: 6 Dk: 2

Topkapı 34010 İstanbul

Tel: 212.612 29 30

e-mail: ketebe@ketebe.com

Baskı ve Cilt

Mega Basım Yayın San. ve Tic. A.Ş.

Cihangir Mah. Güvercin Cad.

No: 3/1 Baha İş Merkezi A Blok

Kat: 2 34310 Haramidere -

Avcılar / İstanbul Sertifika No: 44452

Tel: 212.412 17 00

© **Kitabın orijinal adı: The English: A Portrait of a People**

Eserin Türkiye hakkı AnatoliaLit Ajansı aracılığıyla Ketebe Kitap ve Dergi Yayıncılığı A.Ş.'ne aittir. İzinsiz yayınlanamaz. Kaynak gösterilerek alıntı yapılabilir.

İngilizler

Bir Milletın Psikolojisi



J E R E M Y P A X M A N

T Ü R K Ç E S İ
İ B R A H İ M K A P A K L I K A Y A

KETEBE

Jeremy Paxman

Yorkshire'da doğdu ve Cambridge'de eğitim gördü. Panorama için 10 yıl boyunca yaptığı yurtdışı haberleriyle gazetecilik ödülü aldı. Penguin tarafından yayımlanan; *Friends in High Places: Who Runs Britain?*, *Fish, Fishing and the Meaning of Life*, *The English* and *The Political Animal* olmak üzere üç kitabı var. Yazar halen Newsnight ve University'de sunuculuk yapmaktadır.

İÇİNDEKİLER

Önsöz	9
Birinci Bölüm	
Kayıp Kıta Ülkesi	13
İkinci Bölüm	
Komik Yabancılar	37
Üçüncü Bölüm	
İngiliz İmparatorluğu	57
Dördüncü Bölüm	
“Gerçek İngiliz” ve Diğer Yalanlar	73
Beşinci Bölüm	
Biz Mutlu Azınlığız	91
Altıncı Bölüm	
Hisler Dünyası	107
Yedinci Bölüm	
Evde Tek Başına	129
Sekizinci Bölüm	
Daima Bir İngiltere Olacaktır	157

Dokuzuncu Bölüm

İdeal İngiliz.....193

Onuncu Bölüm

Eşiyile Tanışın!225

On Birinci Bölüm

Eski Ülke, Yeni Giysiler.....251

Teşekkürler287

Son Notlar289

Jessica, Jack ve Victoria'ya

ÖNSÖZ

İngiliz olmak eskiden çok kolaydı. İngilizler yeryüzünün en kolay tanınan insanlarıydı. Dilleri, davranışları, giysileri ve kova dolusu çay içmeleriyle hemencecik ayırt edilirdi.

Şimdi ise her şey çok daha karmaşık. Zaman zaman üst dudağı gergin, sakin veya yünlü ayakkabılı birileriyle karşılaştığımızda İngiliz olduklarını anlıyor ve eğlenceli tepkiler veriyoruz. Artık İngiliz'i tanımlayan gelenekler öldü ve bugün ülkenin temsilcileri diplomatlar ya da politikacılardan ziyade şarkıcılar.

İmparatorluk dönemi İngilizleri, tıpkı İskoçlar, Gallerliler ve bazı İrlandalılar gibi Britanya pasaportu taşıyorlardı. Ancak 'İngiliz' olmanın 'Britanyalı' olmakla aynı olup olmadığı konusunda çok fazla düşünceleri gerekmiyordu: Bu iki terim hemen hemen aynı anlama geliyordu. Günümüzde ise İngiliz ve Britanyalı terimlerini birbiriyle karıştırmak kadar bir İskoçyalıyı öfkeli edebilecek başka bir şey yoktur. Çünkü İngiltere'nin Kelt komşularının özerklikleri gittikçe artıyor. İskoç ve Galler parlamentoları için yapılan Mayıs 1999 seçimleri, bir zamanlar yerel parlamentoların güçlendirilmesi fikrini icat eden İşçi Partisi tarafından Birleşik Krallığı güçlendirecek seçimler olarak tanıtılıyordu. Belki de gerçekten öyleydi. Ancak şimdi bu durum kuşkusuz tamamen değişti. En azından İskoçya, her zaman kendisine özgü hukuk